



**ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ**  
**ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ**

ຄະນະສະເພາະກິດ ເພື່ອປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ແກ້ໄຂ  
 ການລະບາດພະຍາດ COVID-19  
 ໜ່ວຍງານງົບປະມານ ແລະ ພາລາທິການ

ເລກທີ 21 /ສພກ, ງພ  
 ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 4 ມິຖຸນາ 2020

ຮຽນ : ທ່ານຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ, ລັດຖະມົນຕີກະຊວງການເງິນ ທີ່ເຄົາລົບ ແລະ ນັບຖື ຢ່າງສູງ.

ເລື່ອງ : ລາຍງານ ການຮັບ-ຈ່າຍ, ການແຈກຢາຍ ເຄື່ອງຊ່ວຍເຫຼືອ ເພື່ອຮັບໃຊ້ວຽກງານປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ຕອບໂຕ້ພະຍາດອັກເສບປອດ COVID-19.

- ອີງຕາມ ຄໍາສັ່ງຂອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ ສະບັບເລກທີ 06/ນຍ, ລົງວັນທີ 29 ມີນາ 2020 ວ່າດ້ວຍ ເພີ່ມທະວີມາດຕະການສະກັດກັ້ນ, ກັນການລະບາດ, ຄວບຄຸມ ແລະ ກະກຽມຄວາມພ້ອມຮອບດ້ານເພື່ອຕ້ານພະຍາດ COVID-19;
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງ ຂອງທ່ານຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ, ລັດຖະມົນຕີກະຊວງການເງິນ, ຫົວໜ້າຄະນະສະເພາະກິດ ສະບັບເລກທີ 023/ສພກ, ລົງວັນທີ 06 ເມສາ 2020 ວ່າດ້ວຍ ການແບ່ງຄວາມຮັບຜິດຊອບພາຍໃນຄະນະສະເພາະກິດ ເພື່ອປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ແກ້ໄຂການ ລະບາດພະຍາດ COVID-19;

ຫົວໜ້າໜ່ວຍງານງົບປະມານ ແລະ ພາລາທິການ ຂໍຖືເປັນກຽດຮຽນລາຍງານມາຍັງທ່ານເພື່ອຊາບ ກ່ຽວກັບ ງົບປະມານຮັບໃຊ້ ແລະ ການຕິດຕາມຄຸ້ມຄອງເຄື່ອງຊ່ວຍເຫຼືອຕ່າງໆ ຈາກທັງ ພາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ ເພື່ອຮັບໃຊ້ວຽກງານປ້ອງກັນ, ຄວບຄຸມ ແລະ ຕອບໂຕ້ ພະຍາດອັກເສບປອດ COVID-19 ຊຶ່ງມີລາຍລະອຽດ ດັ່ງນີ້ :

- I. ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດງົບປະມານບ້ວງເງິນແຮສຸກເສີນຂອງລັດຖະບານ (ບ້ວງ 30 ຕື້ກີບ) ສັງລວມຮອດວັນທີ 31 ພຶດສະພາ 2020
- 1.1 ລັດຖະບານອະນຸມັດເງິນແຮສຸກເສີນ ຄັ້ງທີ 1 : ຈໍານວນ 10 ຕື້ກີບ ຊຶ່ງໃຊ້ຈ່າຍລະອຽດດັ່ງນີ້ :
- ຈັດຊື້ອຸປະກອນການແພດ, ໜ້າກາກອະນາໄມ(ຜ້າອັດປາກ-ດັງ), ເຄື່ອງເຄມີ, ເຈວລ້າງມື, ຄ່າຫຸ້ມຫໍ່ ແລະ ການຈັດສົ່ງອຸປະກອນການແພດ ຈໍານວນ 6,64 ຕື້ກີບ ເພື່ອຮັບໃຊ້ໃນວຽກງານສາທາລະນະສຸກ;
  - ຈ່າຍລ່ວງໜ້າໃຫ້ ກະຊວງສາທາລະນະສຸກ ເພື່ອເບີກຈ່າຍວຽກງານຈໍາເປັນ ແລະ ຮີບດ່ວນ ຈໍານວນ 100 ລ້ານກີບ;
  - ຍອດເຫຼືອຈໍານວນເງິນອະນຸມັດຄັ້ງທີ 1 ຈໍານວນ 3,25 ຕື້ກີບ.
- 1.2 ລັດຖະບານອະນຸມັດເງິນແຮສຸກເສີນ ຄັ້ງທີ 2 : ຈໍານວນ 20 ຕື້ກີບ ຊຶ່ງໄດ້ໃຊ້ຈ່າຍ ລະອຽດດັ່ງນີ້ :
- ຈ່າຍຄັ້ງທີ 1 ໃຫ້ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ ແລະ ບັນດາແຂວງໃນ ຫົວປະເທດ ຈໍານວນ 9 ຕື້ກີບ (ແຂວງລະ 500ລ້ານກີບ);
  - ຈ່າຍໃຫ້ກະຊວງປ້ອງກັນຄວາມສະຫງົບ ຈໍານວນ 500 ລ້ານກີບ;
  - ຈ່າຍຄັ້ງທີ 2 ໃຫ້ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ ແລະ ບັນດາແຂວງໃນຂອບເຂດທົ່ວປະເທດ ຈໍານວນ 6,9 ຕື້ກີບ,
  - ຈ່າຍຊ່ວຍໜຸນໃຫ້ ນັກສຶກສາລາວຢູ່ເມືອງອູຮັນ (ສ ປຈີນ) ຈໍານວນ 154 ລ້ານກີບ;
  - ຈ່າຍຮັບໃຊ້ຊ່ວຍຊານແພດຈີນ ໄປເຄື່ອນໄຫວວຽກຢູ່ທ້ອງຖິ່ນ ຈໍານວນ 10 ລ້ານກີບ;

- ຍອດເຫຼືອຈາກບ້ວງເງິນອະນຸມັດຄັ້ງທີ 2 ຈຳນວນ 3,4 ຕື້ກີບ;  
 # ລວມຍອດເຫຼືອທັງໝົດ ຄັ້ງທີ 1 + ຄັ້ງທີ 2 (10 ຕື້ກີບ+20 ຕື້ກີບ -23,38 ຕື້ກີບ) = ຈຳນວນ 6,66 ຕື້ກີບ.

**II. ຈຳນວນເງິນທີ່ໄດ້ຮັບຈາກການຊ່ວຍເຫຼືອຂອງອົງການຈັດຕັ້ງລັດ ແລະ ພາກສ່ວນຕ່າງໆ ຂອງສັງຄົມ**

+ ການຮັບເງິນຈາກການຊ່ວຍເຫຼືອ ສະເພາະແຕ່ວັນທີ 19 ກຸມພາ ຫາ 31 ພຶດສະພາ 2020 ລະອຽດ ດັ່ງນີ້ :

➢ ຮັບເປັນສະກຸນເງິນກີບ ຈຳນວນ 11.971.340.998 ກີບ, ໃນນີ້, ຮັບຈາກ :

- ບໍລິສັດ ລາວໂທລະຄົມມະນາຄົມ ຈຳນວນ 2.000.000.000 ກີບ
  - ບໍລິສັດ ເບຍລາວ ຈຳນວນ 2.000.000.000 ກີບ
  - ບໍລິສັດ ສົມບູນການຄ້າ ຈຳນວນ 2.000.000.000 ກີບ ( ໃນນີ້, ຈະເບີກຈ່າຍໃຫ້ພາກສ່ວນ ປກສ ແລະ ປກຊ ພາກສ່ວນລະ 500 ລ້ານກີບ, ສ່ວນທີ່ເຫຼືອ ແມ່ນມອບເຂົ້າບັນຊີລວມຄະນະສະເພາະກິດ);
  - ທະນາຄານ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຈຳນວນ 520.000.000 ກີບ,
  - ທະນາຄານການຄ້າຕ່າງປະເທດລາວມະຫາຊືນ, ທະນາຄານ ST, LAO-CHINA JOINT VENTUREINVE STMB, ຫວຍພັດທະນາ, ທະນາຄານແຫ່ງ ສ.ປ ຈີນ ພາກສ່ວນລະ 500.000.000 ກີບ;
  - ທະນາຄານ ຮ່ວມທຸລະກິດ ລາວ-ຫວຽດ ຈຳນວນ 447.700.000ກີບ
  - ບໍລິສັດ ETL ຈຳນວນ 400.000.000 ກີບ
  - ກະຊວງ ພະລັງງານ ແລະ ບໍ່ແຮ່ ຈຳນວນ 305.380.000 ກີບ
  - ບໍລິສັດໄທເມັດ ແລະ ພາເວີຊີໂນ ພາກສ່ວນລະ 150.000.000 ກີບ;
  - ຫ້ອງວ່າການ ປົກຄອງແຂວງ ບໍລິຄໍາໄຊ, ກຸ່ມບໍລິສັດ ດີເອັມ, ບໍລິສັດດາວທຽມ, ກອງທຶນໜຶ່ງດວງໃຈ ບໍລິຄໍາໄຊ, ບໍລິສັດ ລັດສະກາຍໂທລະຄົມ, ສຸວັນນີ, ກຸ່ມບໍລິສັດ ເທຣດເຊລາວ, ກະຊວງ ພະລັງງານ ແລະ ບໍ່ແຮ່, ບໍລິສັດ ສົມວັນ ຈະເລີນ ເປໂຕຣລັງມ, ບໍລິສັດ ນ້ຳຜາໃຫຍ່ ຮາຍໂດຣພາວເວີ ພາກສ່ວນລະ 100.000.000 ກີບ;
  - ສະຖານທຸດ ສສ. ຫວຽດນາມ ປະຈໍາລາວ ຈຳນວນ 60.000.000 ກີບ;
  - ສໍານັກງານປົກປ້ອງຜູ້ຝ່າຍເງິນ, ສະໂມສອນມິດຕະພາບ ປາກເຊ ແລະ ທະນາຄານ ຮ່ວມພັດທະນາ ພາກສ່ວນລະ 50.000.000 ກີບ
  - ຮ້ານ ອາຫານໄວວານ ແລະ ຮາດວິດພັບ ຈຳນວນ 30.000.000 ກີບ;
  - ສະຖານທຸດ ລາຊະນາຈັກໄທ ຈຳນວນ 27.850.000 ກີບ;
  - ສາມອົງການຈັດຕັ້ງມະຫາຊືນ ສະພາແຫ່ງຊາດ, ສະມາຄົບອາດິດນັກສຶກສາລາວທີ່ຮຽນຈົບຈາກຢີປຸ່ນ ພາກສ່ວນລະ 20.000.000 ກີບ;
  - ປະກອບສ່ວນຈາກສັງຄົມ ຈຳນວນ 19.144.998 ກີບ;
  - ອົງການພຸດທະສາດສະໜາ (ພະຫຼັກແກ້ວ ມະຫາເຫວດ ມະເສໄນ ) ຈຳນວນ 15.000.000 ກີບ;
  - ແມ່ເຖົ້າຈັນສີ ວິຣະວຸດ, LAO MINH TIEN COFFEE SOLE ທ່ານ ກວາງບິງ,ແລະ ລາຊາໂຊກ ພາກສ່ວນລະ 10.000.000 ກີບ;
  - ທ່ານ ມະຫາບຸນມາ ສົມມາພິມ ຈຳນວນ 1.500.000 ກີບ;
  - MS CHITTAPHONE AND BANGONESANTAVASY ຈຳນວນ 1.000.000 ກີບ;
- ຮັບເປັນສະກຸນເງິນ ໂດລາ ຈຳນວນ 497.892 ໂດລາ ຮັບຈາກ
- ອົງການ KOICA ຈຳນວນ 300.000 ໂດລາ



- ບໍລິສັດພູເບ້ຍມາຍນິງ ຈຳນວນ 200.000 ໂດລາ (ມອບໃຫ້ສູນກາງ ຈຳນວນ 150.002ໂດລາ ແລະ ມອບໂດຍກົງໃຫ້ແຂວງ ໄຊສົມບູນ ຈຳນວນ 50.000 ໂດລາ);
- ບໍລິສັດລາວໂທລະຄົມ ( ຝ່າຍໄທ) ຈຳນວນ 10.000 ໂດລາ
- ປະກອບສ່ວນຈາກສັງຄົມ ຈຳນວນ 590 ໂດລາ
- ສະຖານທຸດຍີ່ປຸ່ນ ຈຳນວນ 500 ໂດລາ;

➢ ຮັບເປັນສະກຸນເງິນ ບາດໄທ ຈຳນວນ 4.581.500 ບາດ

- ສະຖານທຸດ ລາຊະນາຈັກໄທ ຈຳນວນ 2.000.0000 ບາດ.
- ເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳຂອງມອບຜ່ານສະຖານທຸດໄທ ຈຳນວນ 1.260.0000 ບາດ.
- ບໍລິສັດ ບິຄິຣິມ ພະລັງງານ (Mr Suark Kumpet). ຈຳນວນ 1.200.000 ບາດ
- ສະຫຍາມຄູໂບຕ້າ ຈຳນວນ 100.000 ບາດ
- ກະຊວງ ພະລັງງານ ແລະ ບໍ່ແຮ່ ຈຳນວນ 15.000 ບາດ
- ປະກອບສ່ວນຈາກສັງຄົມ ຈຳນວນ 6.500 ບາດ

+ ສັງລວມເງິນຊ່ວຍເຫລືອ ທີ່ໄດ້ຮັບ ແຕ່ວັນທີ 19 ກຸມພາ ຫາ 31 ພຶດສະພາ 2020 ທັງໝົດ:

- ສະກຸນເງິນກີບ ຈຳນວນ 11.791.340.998 ກີບ ;
- ສະກຸນເງິນໂດລາສະຫະລັດ ຈຳນວນ 497.892 ໂດລາ ສຫລ;
- ສະກຸນເງິນ ບາດໄທ ຈຳນວນ 4.581.500 ບາດ.

### III. ການຮັບ-ຈ່າຍ ເຄື່ອງຊ່ວຍເຫລືອ ແລະ ອຸປະກອນການແພດ ຈາກລັດຖະບານ, ອົງການຈັດຕັ້ງສາກົນ ແລະ ສັງຄົມ ຕ່າງໆ

3.1 ການຮັບຊ່ວຍເຫລືອເປັນ ວັດຖຸ ແລະ ອຸປະກອນ ຕ່າງໆ ແຕ່ວັນທີ 19 ກຸມພາ ຫາ 31 ພຶດສະພາ 2020 ລວມທັງໝົດ 116 ຄັ້ງ ຈາກ 99 ພາກສ່ວນດັ່ງນີ້:

- ລວມເປັນມູນຄ່າການຊ່ວຍເຫລືອເປັນເງິນກີບ ຈຳນວນ 38,95 ຕື້ກີບ, ເປັນເງິນ ໂດລາ ຈຳນວນ 4,58 ລ້ານໂດລາ ແລະ ເປັນເງິນບາດ ຈຳນວນ 8 ລ້ານບາດ
- ການຊ່ວຍເຫລືອຈາກລັດຖະບານ ສປປ ຈີນ ຈຳນວນ 01 ຄັ້ງ ມູນຄ່າ 7,4 ຕື້ ກີບ
  - ນ້ຳຢາວິເຄາະ ຈຳນວນ 209 ຊຸດ;
  - ເຄື່ອງວັດແທກອຸນຫະພູມ ຈຳນວນ 80 ອັນ;
  - ໜ້າກາກອະນາໄມ (ຜ້າປິດປາກ-ດັງ) ການແພດ ຈຳນວນ 400.000 ອັນ;
  - ຊຸດ PPE ຊຸດປ້ອງກັນແພດ (ຊຸດອາວະກາດ) ຈຳນວນ 5.000 ຊຸດ;
  - ໜ້າກາກອະນາໄມການແພດ N95 (ຜ້າປິດປາກ-ດັງ) ຈຳນວນ 4.000 ອັນ;
  - ຢາປົວພະຍາດ COVID-19 + ອຸປະກອນໃຊ້ຮ່ວມກັບຢາ ຈຳນວນ 39 ລາຍການ;
- ການຊ່ວຍເຫລືອຈາກລັດຖະບານ ສປປ ຈີນ ຈຳນວນ 02 ຄັ້ງ
  - ໝວກປ້ອງກັນ ຈຳນວນ 13 ຖົງ
  - ເສື້ອກາວ (ບາງ) ຈຳນວນ 63 ອັນ
  - ຊຸດໝີ ຈຳນວນ 571 ອັດ
  - ເຄື່ອງນຸ່ງປ້ອງກັນຊັ້ນໃນ ຈຳນວນ 2 ອັນ
  - ຖົງມືອະເຊື້ອຍາວ ຈຳນວນ 158 ອັນ